Hanse- und Universitätsstadt **Rostock**Der Oberbürgermeister

Vorlage-Nr: Status:

2018/BV/3907 öffentlich

Beschlussvorlage Datum: 26.07.2018

Entscheidendes Gremium: fed. Senator/-in: OB, Roland Methling

Bürgerschaft

bet. Senator/-in: S 2, Dr. Chris Müller-von Wrycz

Rekowski

Federführendes Amt: bet. Senator/-in: Amt für Kultur, Denkmalpflege und

Beteiligte Ämter: Finanzverwaltungsamt

Museen

Annahme einer Sachzuwendung an die Kunsthalle der Hanse- und Universitätsstadt Rostock mit einem Gesamtwert von 150.000 EUR

Beratungsfolge:

Datum Gremium Zuständigkeit

05.09.2018 Bürgerschaft Entscheidung

Beschlussvorschlag:

Die Bürgerschaft beschließt die Annahme der Sachzuwendung in Form von einer Installation von Ilya& Emilia Kabakov an die Kunsthalle Rostock mit einem Gesamtwert von 150.000 Euro.

Beschlussvorschriften:

§ 44 Abs. Kommunalverfassung M-V

bereits gefasste Beschlüsse: keine

Sachverhalt:

Die Kunsthalle der Hanse- und Universitätsstadt Rostock erhielt am 20.07.2018 von Ilya und Emilia Kabakov eine Schenkungserklärung (Übergabe am 15.07.2018) von einer Sachzuwendung in Form einer Installation:

Ilya & Emilia Kabakov The Eminent Direction of Thoughts 2011/2017 Stuhl, Bindfäden, Glühbirne Installationsmaße: 540 cm x 200 cm Höhe: 340 cm

Wert: 150.000 Euro

Vorlage **2018/BV**/3907 Ausdruck vom: 24.09.2018
Seite: 1

Ilya und Emilia Kabakov gehören zu den bedeutendsten Künstlern der Welt. Sie haben in allen bedeutenden Museen der Welt ausgestellt und erhielten, neben unzähligen anderen Auszeichnungen den "Praemium Imperiale", den inoffiziellen Nobelpreis für Kunst. In den letzten beiden Jahren hatten sie neben der Ausstellung "Two Times" in der Kunsthalle Rostock große Retrospektiven in London, St. Petersburg und Washington.

Ihre Verdienste um die Toleranz zwischen Menschen wurden auch mit einem Eintrag in das "Gästebuch" der Hanse- und Universitätsstadt geehrt.

Die Ausstellung und das "Ship of Tolerance" sind absolute Ausnahmeveranstaltungen für die Hanse- und Universitätsstadt Rostock und die Schenkung ist eine große Ehre.

Die Installation "The Eminent Direction of Thoughts" befand sich in der Ausstellung "Two Times" und war ein Höhepunkt der Schau. Das Kunstwerk ist ein ausgezeichnetes Beispiel für eines der Hauptarbeitsfelder der Kabakovs. Grundlegende Aspekte ihres Arbeitens wie Räumlichkeit, Doppeldeutigkeit, hintergründiger Humor und der Sinn für überraschende Inszenierungen lassen sich von dieser Installation ableiten.

Der Wert der Schenkung wird an den international üblichen Preisen gemessen und ist gerechtfertigt. Die Künstler werden von erstklassigen Galerien wie Kewenig und Ropac vertreten.

Die Provenienz ist unstrittig, die Installation wurde von Emilia Kabakov selbst inszeniert.

Da das Werk direkt aus der Ausstellung in die Sammlung gelangt, ist am Erhaltungszustand nichts zu bemängeln

Finanzielle Auswirkungen:

Teilhaushalt: 45 Produkt: 25102

Bezeichnung: Kunsthalle

Keine Auswirkungen

<u>Bezug zum zuletzt beschlossenen Haushaltssicherungskonzept:</u> Keinen Bezug

Roland Methling

Anlagen:

Schenkungserklärung, Gutachten, Bestätigung der Hingabe der Sachzuwendung

Vorlage **2018/BV**/3907 Ausdruck vom: 24.09.2018
Seite: 2

Ilya und Emilia Kabakov

NY 11952 USA

Hanse- und Universitätsstadt Rostock Amt für Kultur, Denkmalpflege und Museen Kunsthalle Rostock Hamburger Str. 40 18069 Rostock

Donation Declaration

We, Ilya and Emilia Kabakov, would like to donate the following artwork/ installation to the Kunsthalle Rostock/ City of Rostock :

The Eminent Direction of Thoughts 2011/2017
Chair, Strings, Bulb Installation measurements: 540 cm x 200 cm, height: 340 cm

The donation is made under following conditions:

- 1. The donation will be part of the Kunsthalle Rostock's Art Collection.
- 2. The installation always has to be presented according to artists instructions as an installation, not as a single object.

Worth of the Donation:

150,000 Euro

New York City :Mattituck

Signature

luck

Ilya Kabakov

Emilia Kabakov

Gutachten

Schenkende:

Ilya und Emilia Kabakov

中心、「學術學」

NY 11952 USA

Schenkungsgegenstand: Ilya & Emilia Kabakov The Eminent Direction of Thoughts 2011/2017 Stuhl, Bindfäden, Glühbirne Installationsmaße: 540 cm x 200 cm

Höhe: 340 cm

Wert: 150.000 Euro

Ilya und Emilia Kabakov gehören zu den bedeutendsten Künstlern der Welt. Sie haben in allen bedeutenden Museen der Welt ausgestellt und erhielten, neben unzähligen anderen Auszeichnungen den "Praemium Imperiale", den inoffiziellen Nobelpreis für Kunst. In den letzten beiden Jahren hatten sie neben der Ausstellung " Two Times" in der Kunsthalle Rostock große Retrospektiven in London, St. Petersburg und Washington.

Ihre Verdienste um die Toleranz zwischen Menschen wurden auch mit einem Eintrag in das "Gästebuch" der Hanse- und Universitätsstadt geehrt.

Die Ausstellung und das "Ship of Tolerance" sind absolute Ausnahmeveranstaltungen für die Stadt Rostock und die Schenkung ist eine große Ehre.

Die Installation "The Eminent Direction of Thoughts" befand sich in der Ausstellung "Two Times" und war ein Höhepunkt der Schau. Das Kunstwerk ist ein ausgezeichnetes Beispiel für eines der Hauptarbeitsfelder der Kabakovs. Grundlegende Aspekte ihres Arbeitens wie Räumlichkeit, Doppeldeutigkeit, hintergründiger Humor und der Sinn für überraschende Inszenierungen lassen sich von dieser Installation ableiten.

Der Wert der Schenkung wird an den international üblichen Preisen gemessen und ist gerechtfertigt. Die Künstler werden von erstklassigen Galerien wie Kewenig und Ropac vertreten.

Die Provenienz ist unstrittig, die Installation wurde von Emilia Kabakov selbst inszeniert.

Da das Werk direkt aus der Ausstellung in die Sammlung gelangt, ist am Erhaltungszustand nichts zu bemängeln.

Dr. Úlrich Ptak

Erklärung über die Hingabe einer Sachzuwendung im Sinne § 52 Abs. 2 Abgabenordnung (AO)

Name und Anschrift der oder des Zuwendenden	
Ilya und Emilia Kabakov	
NY 11952 USA	
lähere Erläuterungen zur Sachzuw	vendung (Zutreffendes ankreuzen bzw. ergänzen):
Die Sachzuwendung stammt au Entnahmewert bewertet.	is dem Betriebsvermögen und ist mit dem
Die Sachzuwendung stammt au niedrigeren gemeinen Wert bew	is dem Betriebsvermögen und ist mit dem vertet.
Die Sachzuwendung stammt au	ıs dem Privatvermögen.
Vert der Sachzuwendung in EUR:	150,000
ezeichnung der Sachzuwendung:	The Eminent Direction of Thoughts
lter:	2011/2017
ustand:	gut
lachweis liegt als Anlage bei.	
Rechnung	
Gutachten	
Sonstiges	
Bezeichnung des begünstigten Zwecks Förderung von Kunst und Kultur	
ie Sachzuwendung wurde übergel	
	Datum.
July 20, 2018	Unterschrift der oder des Zuwendenden Eine Macce

AGA II Anlage 3 Hingabe einer Sachzuwendung Heth.docx -5-S. 1/1 157. Ergänzung, 1. März 2012